

# 多文化子育てサロン in とよはし

SALAO DE PUERI-MULTICULTURAL EM TOYOHASHI

外国人のママの味

*Paladar da culinaria preparada pela mãe estrangeira*

こどもが喜ぶおやつ作りにチャレンジ!

*Desafiar na preparação da merenda que as crianças alegam!*

外国人ママの作るおやつにチャレンジしてみませんか?

*Quer desafiar na preparação da merenda que a mãe estrangeira prepara?*

6才までの子どもの歯や栄養について楽しいお話も聞けます!

*Haverá, também, a palestra sobre dente e nutrição das crianças até 6 anos de idade!*

お子さんと一緒にぜひ参加してくださいね!

*Participem, sem, falta, junto com as crianças.*



日時：2018年10月28日(日曜日) 10時～12時

Dia e hora: Dia 28(dom.) de outubro de 2018 das 10h até 12h.

場所：飯村地区市民館 実習室2 豊橋市飯村南 4-6-3

Local: Centro comunitario do Bairro Imure sala de exercício prático 2 Toyohashi-Shi, Imure Minami 4-6-3

講師：五十嵐ベニータ (豊橋フィリッピンアソシエーション会員)

Conferencista: Sra. Benita Igarashi (membro da Associação Filipina)

愛知県保険医協会 会員

e, membro da Sociedade Médico e Dentista.

対象：日本人と外国人のパパ、ママ、0才から6歳までの子ども

Objetivo: Pai e mãe estrangeiros e japoneses das crianças de até 6 anos de idade.

定員：10組

Vagas: 10 grupos

参加費：¥0

Taxa de participação: isenta

託児：あります。事前にお申込みください。

Sala para deixar a criança: Haverá, porém, necessidade de pedido antecipado.

【問い合わせ・申し込み先】

Informação e inscrição:

特定非営利活動法人フロンティアとよはし 河村

携帯 090-3950-3146

Pessoa jurídica NPO Frontier Toyohashi

Presidenta Sra. Kawamura

Tel. celular 090-3950-3146

Mail: frontier-ty@hi3.enjoy.ne.jp

日本人と外国人が楽しく子育てのお話ができるサロンです。

É um salão onde estrangeiros e japoneses, descontraidamente possam dialogar sobre a Puericultura.

ポルトガル語とタガログ語の通訳がいます。

Haverá intérpretes em português e tagalogues.

